



INSTITUT CANADIEN DE DESIGN-CONSTRUCTION

Bulletin n° 17

Octobre 2006

Conférence de 2006 à Halifax – un exploit incontournable

La Conférence nationale de 2006 de l'ICDC, *Design-construction : Une équipe – De multiples possibilités*, et l'atelier pratique sur les principes fondamentaux du design-construction ont été très bien accueillis.

Voici quelques commentaires que nous avons recueillis auprès des délégués cette année :

« J'ai beaucoup apprécié la possibilité de discuter avec les experts-conseils et de parler ouvertement à nos concurrents au sujet de l'« état » de l'industrie du design-construction et des défis à relever. »

« Les séances étaient bien organisées, les sujets et les perspectives étaient variés, et le contenu était très pertinent. J'ai surtout aimé pouvoir assister à toutes les séances et ne pas en rater une seule. Ne modifiez pas la formule... cela fonctionne très bien! »

« J'ai apprécié la présentation d'exposés de grande qualité, tout en respectant l'horaire établi. »

« Des sujets intéressants et d'excellents exposés. »

« Un emplacement formidable, des conférenciers bien informés et pratiques. »

« Bon rapport qualité-prix; dans l'ensemble un bon investissement, surtout que les documents de l'ICDC et le Manuel des pratiques étaient inclus. Excellent travail. Bravo! »

L'ICDC accueille son nouveau président

Lors de l'assemblée générale de l'ICDC, nous avons accueilli notre nouveau président, M. Walter Strachan, gestionnaire principal de projet chez CBCL Limited Consulting Engineers à Halifax, en N.-É. L'ICDC a également le plaisir de compter deux nouveaux membres à son conseil, soit M. Doug Campbell, de la Défense nationale du Canada à Ottawa, en tant que nouveau coprésident du Comité des maîtres d'ouvrage, et M. Gary J. Bale, de BA Blacktop à Vancouver, en tant que membre à titre personnel. Nous félicitons M. Strachan et souhaitons la bienvenue à MM. Campbell et Bale!

L'assemblée générale était ouverte à tous les membres de l'ICDC et aux délégués de la conférence. Pour voir la liste complète des membres du conseil de l'ICDC, veuillez consulter le site Web de l'Institut.

Bienvenue aux nouveaux membres de l'ICDC

- Fusioncorp Design-Build Partnership, de Toronto en Ontario
- Draftcon Calamar Corp, de Niagara Falls en Ontario
- Patrick Martins, de Mississauga en Ontario
- Seagate Construction Inc., de Dartmouth en N.-É.
- G.J. Cahill & Company Limited, de Dartmouth en N.-É.
- Neilson Digital Media, division de John A. Neilson Projects Ltd., de Victoria en C.-B.
- AMEC Industrial & Infrastructure, de Oakville en Ontario

Un comité spécial de l'Association canadienne de la construction

400 – 75, rue Albert, Ottawa, Ontario K1P 5E7
Téléphone : (613) 236-9455 Télécopieur : (613) 236-9526 www.cdbi.org



Faits saillants des rapports présentés par les comités de l'ICDC

Communications et Éducation

- La conférence annuelle de 2007 aura lieu au printemps à Vancouver, en C.-B. (dates à confirmer).
- Le Comité effectuera un sondage auprès des membres pour décider de la possibilité de tenir la conférence de 2008 à l'extérieur du Canada.
- Conception d'une brochure de l'ICDC.

Adhésion

- Le Comité d'adhésion s'est fixé comme objectif cette année d'accroître le nombre d'adhésions auprès des groupes d'architectes et d'ingénieurs.

Maitres d'ouvrage

- Le Comité des maîtres d'ouvrage passera en revue l'ébauche du nouveau document CCDC 14 – Contrat de design-construction à forfait.

Gestion des risques

- Le Comité de la gestion des risques entreprendra la publication de bulletins réguliers portant sur des questions courantes qui touchent l'industrie.

Normes de pratiques

- La première ébauche de la série 400 « Exécution de projet » est maintenant terminée et sera présentée au conseil de l'ICDC aux fins d'examen.

Entrepreneurs spécialisés

- L'entente de partenariat du design-construction est presque terminée et fait présentement l'objet d'un examen juridique; une fois approuvée par le conseil de l'ICDC, l'entente sera présentée à l'ACC pour approbation finale avant sa publication.

PRIX D'EXCELLENCE EN DESIGN-CONSTRUCTION

Le Prix d'excellence de l'Institut canadien de design-construction continue d'attirer un nombre toujours croissant de projets très intéressants. Le comité de sélection a indiqué qu'avec le nombre grandissant de présentations soumises, la gamme de projets s'est élargie, ce qui rend plus difficile la tâche de juger les dossiers de présentation. Bien que leur tâche n'ait pas été facile, le comité a pu trancher.

De plus, le comité de sélection a demandé que des modifications soient apportées aux exigences relatives à la présentation des candidatures afin de clarifier le processus. Le conseil de l'ICDC a examiné et accepté les modifications proposées. Ces modifications s'appliqueront aux candidatures présentées pour le prix de 2007 et seront affichées sur le site Web de l'ICDC.

Les candidatures doivent être reçues au plus tard le **1^{er} avril** de chaque année civile.

Pour de plus amples renseignements sur les exigences et les critères relatifs aux candidatures et dossiers de présentation, veuillez visiter le site Web de l'ICDC à www.cdbi.org.

*****LAURÉATS DU PRIX DE DESIGN-CONSTRUCTION*****

L'ICDC a souligné l'excellence dans le secteur canadien du design-construction lors de la remise du quatrième prix d'excellence en design-construction le vendredi 22 septembre 2006 dans le cadre de la Conférence nationale 2006 de design-construction de l'ICDC, tenue à Halifax, en Nouvelle-Écosse.

Le lauréat du prix de 2006 est :

Prix d'excellence en design-construction – **Immeuble Juno, projet des installations des maîtres et premiers maîtres et des officiers**, à Halifax, en N.-É. L'équipe responsable de ce projet : PCL Constructors Canada Inc., entrepreneur en design-construction; l'équipe de conception : WHW Architects; le maître d'ouvrage : le ministère de la Défense nationale. *(voir la photo ci-dessous.)*



(De g. à dr. : Rock Duchesnes (MDN), Keith MacGillivray (WHW Architects), et John Volcko (PCL Constructors Canada Inc.)

L'ICDC a également remis deux mentions d'honneur :

Mention d'honneur – **Projet Accolade à l'Université York**, Toronto en Ontario. Équipe de design-construction : PCL Constructors Canada Inc. à titre d'entrepreneur en design-construction; l'équipe de conception : B&H Architects/ Zeidler Grinnell Partnership; et le maître d'ouvrage : l'Université York.

Mention d'honneur – **Flat 17 Condominiums**, Calgary en Alberta. Design-constructeur et architecte : Housebrand; le maître d'ouvrage : Tupelo Holdings.

Créés en 2002, les prix d'excellence de l'ICDC sont présentés tous les ans dans le but de souligner l'excellence dans l'industrie canadienne de design-construction et de reconnaître les équipes de design-construction dont les projets contribuent à la croissance et à l'importance de la profession de design-constructeur. Les lauréats de ce prix ont su démontrer leur respect des normes et principes les plus élevés dans l'industrie du design-construction et du milieu des affaires dans leur poursuite de l'excellence.

(La version anglaise est affichée sur le site Web de l'ICDC.)